

**HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup>**

PÂTE GRANULÉE

EN VENTE POUR UTILISATION SUR LE SOYA ET LES TOMATES DES CHAMPS SEULEMENT

USAGE AGRICOLE

LIRE L'ÉTIQUETTE ET LA BROCHURE CI-JOINTE AVANT L'UTILISATION

**GARANTIE:** Thifensulfuron méthyle 75 %

N° D'HOMOLOGATION 22002 LOI SUR LES PRODUITS ANTIPARASITAIRES

NE PAS VENDRE LES POCHETTES HYDROSOLUBLES SÉPARÉMENT

**CONTENU NET:** 64 GRAMMES  
(Pochettes hydrosolubles de 8 X 8 grammes)

LA COMPAGNIE E. I. DU PONT CANADA  
PRODUITS AGRICOLES  
C.P. 2300, STREETSVILLE  
MISSISSAUGA, ONTARIO  
L5M 2J4  
1-800-667-3925

**PRÉCAUTIONS:**

- **GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS.**
- ÉVITER DE RESPIRER LE BROUILLARD DE PULVÉRISATION.
- ÉVITER TOUT CONTACT AVEC LA PEAU, LES YEUX ET LES VÊTEMENTS.
- TENIR LES POCHETTES TOSS-N-GO<sup>MD</sup> DANS LEUR SAC ORIGINAL ET À L'ÉCART DE L'EAU.
- NE PAS CONTAMINER LES ÉTENDUES D'EAU.
- NE PAS VENDRE LES POCHETTES HYDROSOLUBLES SÉPARÉMENT.
- NE PAS APPLIQUER PAR VOIE AÉRIENNE.

Si vous prévoyez utiliser ce produit antiparasitaire sur une denrée pouvant être exportée aux États-Unis et si vous avez besoin de renseignements sur les concentrations de résidus acceptables aux États-Unis, appelez le numéro 1-866-375-4648 ou consultez le site Internet [www.cropro.org/](http://www.cropro.org/).

**PREMIERS SOINS:****CONTACT AVEC LES YEUX:**

En cas de contact, rincer IMMÉDIATEMENT les yeux à grande eau propre pendant au moins 15 minutes. Consulter un médecin IMMÉDIATEMENT.

**CONTACT AVEC LA PEAU:**

Laver avec beaucoup d'eau et de savon. Laver les vêtements contaminés avant de les remettre.

**INGESTION:**

Aucune intervention particulière n'est indiquée car le mélange n'est pas susceptible d'être dangereux par ingestion. Consulter un médecin ou un centre antipoison, IMMÉDIATEMENT.

**INHALATION:**

Aucune intervention particulière n'est indiquée car le mélange n'est pas susceptible d'être dangereux par inhalation. Consulter un médecin ou un centre antipoison, IMMÉDIATEMENT.

Emporter le contenant, l'étiquette ou le nom du produit et le numéro d'homologation des produits antiparasitaires lors de toute consultation médicale.

Pour les urgences médicales composer le 1-800-441-3637 (24 heures).

**RENSEIGNEMENTS TOXICOLOGIQUES:** Administrer un traitement symptomatique.

**ENTREPOSAGE:**

Entreposer le produit dans son contenant d'origine, dans un endroit sûr et au sec, à l'écart des aliments destinés à la consommation humaine ou animale, des engrais ou des pesticides. Ne pas utiliser ni entreposer dans une maison ou aux alentours. Bien refermer le contenant et le protéger de l'humidité. Garder les pochettes hydrosolubles dans leur sur emballage d'origine et à l'abri de l'humidité.

**ÉLIMINATION:**

1. Rincer le contenant trois fois ou le rincer sous pression. Ajouter les rinçures au mélange à pulvériser dans le réservoir.
2. Éliminer le contenant conformément à la réglementation provinciale.
3. Rendre le contenant inutilisable.
4. S'il n'existe pas de point de collecte dans votre région, éliminer le contenant conformément à la réglementation provinciale.
5. Pour tout renseignement concernant l'élimination des produits non utilisés ou dont on veut se départir, s'adresser au fabricant ou à l'organisme de réglementation provincial. S'adresser également à eux en cas de déversement ainsi que pour le nettoyage des déversements.

**AVIS À L'UTILISATEUR:**

Ce produit antiparasitaire doit être employé strictement selon le mode d'emploi qui figure sur la présente étiquette. L'emploi d'un tel produit dans des conditions dangereuses constitue une infraction à la *Loi sur les produits antiparasitaires*.

**AVIS À L'ACHETEUR:**

La garantie accordée par le vendeur se limite aux conditions énoncées sur l'étiquette et, sous cette réserve, l'acheteur assume les risques corporels ou matériels découlant de l'utilisation ou de la manipulation du produit, et accepte celui-ci à cette condition.

Le vendeur garantit que l'achat et l'utilisation de ce produit comme tel ne contreviennent en aucune façon à un brevet canadien, quel qu'il soit.

## HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup>

PÂTE GRANULÉE

USAGE AGRICOLE

EN VENTE POUR UTILISATION SUR LE SOYA ET LES TOMATES DES CHAMPS SEULEMENT

LIRE L'ÉTIQUETTE ET LA BROCHURE CI-JOINTE AVANT L'UTILISATION

**GARANTIE:** Thifensulfuron méthyle 75 %

N° D'HOMOLOGATION 22002 LOI SUR LES PRODUITS ANTIPARASITAIRES

NE PAS VENDRE LES POCHETTES HYDROSOLUBLES SÉPARÉMENT

**CONTENU NET:** 64 GRAMMES  
(Pochettes hydrosolubles de 8 X 8 grammes)

LA COMPAGNIE E. I. DU PONT CANADA  
PRODUITS AGRICOLES  
C.P. 2300, STREETSVILLE  
MISSISSAUGA, ONTARIO  
L5M 2J4  
1-800-667-3925

### PRÉCAUTIONS:

- **GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS.**
- ÉVITER DE RESPIRER LE BROUILLARD DE PULVÉRISATION.
- ÉVITER TOUT CONTACT AVEC LA PEAU, LES YEUX ET LES VÊTEMENTS.
- TENIR LES POCHETTES TOSS-N-GO<sup>MD</sup> DANS LEUR SAC ORIGINAL ET À L'ÉCART DE L'EAU.
- NE PAS CONTAMINER LES ÉTENDUES D'EAU.
- NE PAS VENDRE LES POCHETTES HYDROSOLUBLES SÉPARÉMENT.
- NE PAS APPLIQUER PAR VOIE AÉRIENNE.

Si vous prévoyez utiliser ce produit antiparasitaire sur une denrée pouvant être exportée aux États-Unis et si vous avez besoin de renseignements sur les concentrations de résidus acceptables aux États-Unis, appelez le numéro 1-866-375-4648 ou consultez le site Internet [www.cropro.org/](http://www.cropro.org/).

### PREMIERS SOINS:

#### CONTACT AVEC LES YEUX:

En cas de contact, rincer IMMÉDIATEMENT les yeux à grande eau propre pendant au moins 15 minutes. Consulter un médecin IMMÉDIATEMENT.

#### CONTACT AVEC LA PEAU:

Laver avec beaucoup d'eau et de savon. Laver les vêtements contaminés avant de les remettre.

**INGESTION:**

Aucune intervention particulière n'est indiquée car le mélange n'est pas susceptible d'être dangereux par ingestion. Consulter un médecin ou un centre antipoison, IMMÉDIATEMENT.

**INHALATION:**

Aucune intervention particulière n'est indiquée car le mélange n'est pas susceptible d'être dangereux par inhalation. Consulter un médecin ou un centre antipoison, IMMÉDIATEMENT.

Emporter le contenant, l'étiquette ou le nom du produit et le numéro d'homologation des produits antiparasitaires lors de toute consultation médicale.

Pour les urgences médicales composer le 1-800-441-3637 (24 heures).

**RENSEIGNEMENTS TOXICOLOGIQUES:** Administrer un traitement symptomatique.

**PRÉCAUTIONS:**

NE PAS APPLIQUER PAR VOIE AÉRIENNE

Les arbres et autres plantes utiles peuvent être endommagés de manière irréversible en cas de non-respect des règles suivantes:

- Ne pas appliquer le produit ni vider ou rincer l'outillage sur des arbres ou d'autres plantes utiles ou à proximité, ou aux endroits où leurs racines peuvent s'étendre, ou aux endroits où le produit chimique peut s'écouler ou entrer en contact avec leurs racines.
- Ne pas appliquer sur les pelouses, sentiers, allées, terrains de jeux ou endroits analogues.
- Éviter que le brouillard de pulvérisation ne soit dévié vers les plantes utiles. Ne contaminer aucune étendue d'eau, y compris l'eau d'irrigation pouvant être utilisée pour d'autres cultures.
- Suivre soigneusement les directives de nettoyage du pulvérisateur car le résidu du mélange dans le réservoir peut endommager les cultures autres que le soya.
- Ne pas manipuler de pesticides avec les mains nues. Les gants à l'épreuve des produits chimiques réduisent considérablement l'exposition au produit. Porter des gants à l'épreuve des produits chimiques pour le mélange, le chargement, le nettoyage ainsi que pour la réparation ou le réglage du pulvérisateur et des buses. Ne pas utiliser de gants en cuir ni en tissu.

**DESCRIPTION DU PRODUIT :**

L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> est recommandé pour la suppression sélective en postlevée des mauvaises herbes à feuilles larges dans le soya et les tomates des champs. L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> se présente sous forme de granules dispersables que l'on doit mélanger à de l'eau et appliquer uniformément à la volée. Il n'est pas corrosif, inflammable ni volatil et il ne gèle pas.

L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> doit être appliqué avec un agent tensioactif recommandé en postlevée à une phase précoce sur la principale zone d'infestation par les mauvaises herbes en pleine croissance. La chaleur et l'humidité favorisent la croissance des mauvaises herbes et accroissent l'action de L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> en permettant une absorption et un contact foliaire maximum. Sous l'effet de conditions climatiques rigoureuses, les mauvaises herbes s'endurcissent, ce qui rend leur suppression ou leur répression plus difficile et accroît le risque de repousse. L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> ne peut être appliqué qu'à l'aide d'un équipement de pulvérisation terrestre. Pour obtenir les meilleurs résultats, pulvériser le produit de façon à couvrir complètement les mauvaises herbes cibles. Pour obtenir des renseignements complets sur l'utilisation du produit, voir la section ci-après intitulée « APPLICATION EN POSTLEVÉE ».

L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> arrête rapidement la croissance des mauvaises herbes sensibles à son action. Cependant, les symptômes de leur mort (changement de couleur) n'apparaissent habituellement qu'une à trois semaines après l'application, selon les conditions de croissance et la sensibilité des mauvaises herbes. Des conditions de croissance favorables après le traitement favorisent l'action de L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup>, alors qu'un temps frais et sec peut la retarder.

Le degré de suppression et la durée de l'effet du produit dépendent de la sensibilité et de la taille des mauvaises herbes, de la concurrence de la culture, des conditions de croissance et de l'uniformité de l'application.

L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> peut être appliqué sur tous les types de sols.

## **MODE D'EMPLOI**

### **L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> UTILISÉ SEUL**

#### **ADJUVANTS DE PULVÉRISATION:**

L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> doit être appliqué avec un agent tensioactif recommandé tel que: AG-SURF<sup>®</sup>, AGRAL<sup>®</sup> 90, or CITOWETT<sup>®</sup> PLUS à raison de 1 litre par 1000 litres l'eau (0,1 % v/v) OU un concentré d'huile pour cultures (le cas échéant), tel que CANPLUS<sup>®</sup> 411 ou HI-MIX<sup>md</sup> à raison de 5-10 litres par 1 000 litres de solution de pulvérisation, ou SURE-MIX<sup>mc</sup> à raison de 0,5 % v/v (0,5 litres par 100 litres de solution de pulvérisation) or ASSIST<sup>®</sup> à raison de 1-2 litres par hectare.

#### **APPLICATION EN POSTLEVÉE:**

Peut être appliqué à tout moment après que le soya a atteint le stade de développement complet de la première feuille trifoliée (feuille étendue) et avant qu'il ait commencé à fleurir. L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> peut être appliqué jusqu'à 60 jours avant la récolte du soya.

Utiliser 5,5 ou 8 grammes de L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> par hectare. Pour obtenir les meilleurs résultats, appliquer le produit sur les jeunes mauvaises herbes en pleine croissance, avant que le couvert végétal du soya ne les rende inaccessibles. Les mauvaises herbes doivent mesurer moins de 10 cm de hauteur ou de diamètre. Les mauvaises herbes qui sortent de terre après l'application de L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> ne seront pas supprimées.

#### **NOTE:**

En cas de pluie après l'application, la suppression des mauvaises herbes peut ne pas être aussi complète. Il ne doit pas pleuvoir pendant plusieurs heures après l'application pour que L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> soit bien absorbé par les feuilles des mauvaises herbes.

Appliquer 5,5 ou 8 grammes L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> par hectare par pulvérisation à la volée avec un agent tensioactif recommandé

#### **MAUVAISES HERBES SUPPRIMÉES À RAISON DE 5,5 GRAMMES PAR HECTARE:**

- Amarante à racine rouge
- Moutarde des champs
- Renouée persicaire

Un contenant de 64 grammes de L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> permet de traiter 11,5 ha (28,5 acres), à raison de 5,5 grammes/ha.

#### **MAUVAISES HERBES SUPPRIMÉES À RAISON DE 8 GRAMMES PAR HECTARE**

Les mauvaises herbes supprimées à raison de 5,5 grammes par hectare plus :

- Chou-gras
- Abutilon<sup>†</sup>

† L'addition d'un engrais à base d'azote tel que l'azote à 28 %, dans une proportion de 4 litres par 100 litres de solution de pulvérisation, ou d'une quantité équivalente d'azote comme l'urée (46-0-0) par hectare peut améliorer la suppression de l'abutilon.

Un contenant de 64 grammes de L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> permet de traiter 8 ha (20 acres), à raison de 8 grammes/ha.

### **L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> MÉLANGES EN RÉSERVOIR**

#### **L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> + Herbicide ASSURE<sup>md</sup> II**

Pour supprimer les mauvaises herbes à feuilles larges et les graminées annuelles nuisibles, utiliser le mélange en réservoir suivant:

L'HERBICIDE PINNACLE <sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go <sup>md</sup>	5,5 ou 8,0 g/ha
<b>plus</b>	
ASSURE <sup>md</sup> II	0,5 L/ha
<b>plus</b>	
CANPLUS* 411	5 – 10 Litres par 1 000 litres de solution de pulvérisation
<b>ou</b>	
SURE-MIX <sup>mc</sup>	0,5 % v/v (0,5 litres par 100 litres de solution de pulvérisation)

Consulter le mode d'emploi complet de L'HERBICIDE ASSURE<sup>md</sup> II dans la brochure sur le produit afin de connaître les graminées nuisibles qu'il peut supprimer. En ce qui concerne la dose appropriée à utiliser pour supprimer les mauvaises herbes à feuilles larges, se référer à la section ci-dessus concernant les mauvaises herbes supprimées.

Consulter cette étiquette pour le moment approprié de l'application du produit sur les graminées nuisibles. Pour appliquer le produit au stade foliaire optimal des mauvaises herbes à feuilles larges, consulter la section ci-dessus intitulée RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX. Si le stade foliaire des graminées nuisibles et des mauvaises herbes à feuilles larges ne coïncide pas, appliquer séparément l'herbicide pour graminées nuisibles et celui pour mauvaises herbes à feuilles larges afin d'assurer une bonne suppression. Ne pas les appliquer avant que la culture n'atteigne le stade de développement complet de la première à la deuxième feuille trifoliée.

La suppression de l'abutilon peut être réduite si l'on n'effectue qu'une seule pulvérisation du mélange en réservoir. Pour obtenir une suppression optimale, appliquer séparément les herbicides L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> et L'HERBICIDE ASSURE<sup>md</sup> II.

Utiliser la dose supérieure de CANPLUS\* 411 lorsque les conditions ne se prêtent pas à une bonne croissance. NE PAS EXPOSER AU GEL.

Consulter l'étiquette de L'HERBICIDE ASSURE<sup>md</sup> II pour obtenir des indications supplémentaires sur les stades appropriés des mauvaises herbes et pour connaître les directives d'application et les précautions à observer, particulièrement en ce qui concerne l'environnement.

**L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Toss-N-Go<sup>md</sup> + L'HERBICIDE ASSURE<sup>md</sup> II + L'HERBICIDE BASAGRAN\* FORTE**

Pour supprimer les mauvaises herbes à feuilles larges et les graminées annuelles nuisibles, utiliser le mélange en réservoir suivant:

L'HERBICIDE PINNACLE <sup>md</sup> 75 Toss-N-Go <sup>md</sup>	5,5 ou 8,0 g/ha
<b>plus</b>	
ASSURE <sup>md</sup> II	0,63 L/ha
<b>plus</b>	
BASAGRAN* FORTE	1,75 ou 2,25 L/ha
<b>plus</b>	
CANPLUS* 411	5 – 10 litres par 1 000 litres de solution de pulvérisation
<b>Ou</b>	
SURE-MIX <sup>mc</sup>	0,5 % v/v (0,5 litres par 100 litres de solution de pulvérisation)

Se référer à l'étiquette de L'HERBICIDE BASAGRAN\* FORTE et à la section ci-dessus concernant les doses précises à utiliser pour les mauvaises herbes à feuilles larges présentes dans les cultures. Les mauvaises herbes supprimées au taux de 0,63 L/ha de L'HERBICIDE ASSURE<sup>md</sup> II dans ce mélange en réservoir sont également supprimées au taux de 0,5 L/ha de L'HERBICIDE ASSURE<sup>md</sup> II utilisé seul, comme l'indique l'étiquette du produit. L'augmentation de la dose de L'HERBICIDE ASSURE<sup>md</sup> II dans ce mélange en réservoir est nécessaire pour assurer une suppression uniforme des graminées nuisibles.

Consulter l'étiquette de L'HERBICIDE ASSURE<sup>md</sup> II concernant le moment approprié de l'application du produit sur les graminées nuisibles. Pour appliquer le produit au stade foliaire optimal des mauvaises herbes à feuilles larges, consulter l'étiquette de L'HERBICIDE BASAGRAN\* FORTE et les sections ci-dessus intitulées RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX et MODE D'EMPLOI. Si le stade foliaire des graminées nuisibles et des mauvaises herbes à feuilles larges ne coïncide pas, appliquer séparément l'herbicide pour graminées nuisibles et celui pour mauvaises herbes à feuilles larges afin d'assurer une bonne suppression. Ne pas les appliquer avant que la culture n'atteigne le stade de développement complet de la première à la deuxième feuille trifoliée.

Utiliser la dose supérieure de CANPLUS\* 411 lorsque les conditions ne se prêtent pas à une bonne croissance. NE PAS EXPOSER AU GEL.

Consulter l'étiquette de L'HERBICIDE ASSURE<sup>md</sup> II et L'HERBICIDE BASAGRAN\* FORTE pour obtenir des indications supplémentaires sur les stades appropriés des mauvaises herbes et pour connaître les directives d'application et les précautions à observer, particulièrement en ce qui concerne l'environnement.

**L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> + L'HERBICIDE BASAGRAN\* ou L'HERBICIDE BASAGRAN\* FORTE**

L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> peut être mélangé en réservoir avec L'HERBICIDE BASAGRAN\* ou L'HERBICIDE BASAGRAN\* FORTE pour supprimer d'autres mauvaises herbes qui ne sont pas supprimées par L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> utilisé seul. Si l'on utilise L'HERBICIDE BASAGRAN\* FORTE, il n'est pas nécessaire d'ajouter un adjuvant. Utiliser les mélanges en réservoir suivants:

L'HERBICIDE PINNACLE <sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go <sup>md</sup>	8,0 g/ha
<b>plus</b>	
BASAGRAN* FORTE	1,75 ou 2,25 L/ha



L'HERBICIDE PINNACLE <sup>md</sup> Pochettes Toss-N-Go <sup>md</sup>	8,0 g/ha
<b>plus</b>	
Herbicide BASAGRAN*	1,75 ou 2,25 L/ha
<b>plus</b>	
Herbicide ASSIST*	1,0 – 2,0 L/ha

Ces mélanges en réservoir suppriment les mauvaises herbes indiquées pour L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> utilisé seul (à raison de 8 g/ha), plus les mauvaises herbes énumérées sur l'étiquette de L'HERBICIDE BASAGRAN\* ou de L'HERBICIDE BASAGRAN\* FORTE. Se référer à l'étiquette de L'HERBICIDE BASAGRAN\* ou de L'HERBICIDE BASAGRAN\* FORTE pour connaître les mauvaises herbes supprimées à la dose indiquée ainsi que les directives d'application et les précautions d'emploi supplémentaires.

#### **DIRECTIVES DE MÉLANGE:**

1. Nettoyer à fond le réservoir du pulvérisateur avant de procéder au mélange.
2. Remplir le réservoir à moitié d'eau TOUT EN FAISANT FONCTIONNER L'AGITATEUR.
3. Ajouter la quantité requise de L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> dans le réservoir tout en faisant fonctionner l'agitateur. Une agitation continue est nécessaire pour maintenir le produit en suspension. Éviter de trop remplir le réservoir du pulvérisateur.
4. Une fois que L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> est bien mélangé et en suspension, ajouter la quantité appropriée (le cas échéant) d'ASSURE<sup>md</sup> ou de L'HERBICIDE ASSURE<sup>md</sup> II de L'HERBICIDE BASAGRAN\* ou de L'HERBICIDE BASAGRAN\* FORTE dans le réservoir du pulvérisateur, en faisant fonctionner l'agitateur.
5. Une fois que L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> (et, le cas échéant, le ou les autres herbicides destinés à être mélangés en réservoir) est bien mélangé et en suspension, ajouter l'un des agents tensio-actifs non ioniques recommandés, tels que AG-SURF\*, AGRAL\* 90 ou CITOWETT\* PLUS, à raison de 1 litre par 1 000 litres d'eau (0,1 % v/v) OU un concentré huileux pour cultures (le cas échéant), tel que CANPLUS\* 411 ou HI-MIX<sup>md</sup>, dans une proportion de 5 à 10 litres par 1 000 litres de solution de pulvérisation, ou SURE-MIX<sup>mc</sup> par 0,5 % v/v (0,5 litres par 100 litres de solution de pulvérisation) ou ASSIST\*, à raison de 1-2 litres par hectare.
6. L'addition d'un engrais à base d'azote tel que de l'azote à 28 %, dans une proportion de 4 litres par 100 litres de solution de pulvérisation, ou d'une quantité équivalente d'azote comme l'urée (46-0-0) par hectare peut améliorer la suppression de l'abutilon et doit être effectuée après l'incorporation de l'agent tensioactif.
7. Ajouter le reste de l'eau nécessaire à la préparation et bien mélanger avant d'appliquer la solution sur la culture.

Pour les préparations subséquentes, s'assurer que la quantité de résidu de solution dans le réservoir provenant de l'application précédente est inférieure à 10 % du volume de la solution préparée.

L'agitation est nécessaire pour assurer l'uniformité du mélange et de l'application. Le volume d'eau minimal pour l'application de L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> est de 100 litres par hectare. Le mélange à pulvériser doit être utilisé dans les 24 heures suivant sa préparation. Passé ce délai, il est susceptible de se dégrader, ce qui peut entraîner une diminution de l'efficacité du produit. Bien agiter le mélange pour assurer son homogénéité chaque fois qu'on le laisse reposer dans le réservoir.

Pour étalonner le pulvérisateur, n'utiliser que de l'eau propre et se tenir loin des puits. Effectuer des vérifications régulières du matériel de pulvérisation.



**NOTE À L'ACHETEUR/UTILISATEUR: LIRE L'ÉNONCÉ SUIVANT AVANT D'UTILISER LE PRÉSENT PRODUIT À DES FINS SPÉCIALES:**

Le MODE D'EMPLOI de ce produit pour l'utilisation décrite ci-dessous a été élaboré par des personnes autres que la compagnie E. I. Du Pont Canada et accepté pour homologation par Santé Canada dans le cadre du Programme d'extension du profil d'emploi pour usages limités demandés par les utilisateurs (PEPUDU). La compagnie E. I. Du Pont Canada elle-même ne fait aucune représentation et ne fournit aucune garantie relativement aux allégations concernant le rendement (efficacité) ou la tolérance des cultures (phytotoxicité) pour ce produit lorsqu'il est utilisé sur la (les) culture(s) énumérées. Par conséquent, l'acheteur et l'utilisateur assument toutes les responsabilités inhérentes et s'engagent à ne pas tenir la compagnie E. I. Du Pont Canada responsable de toute allégation fondée sur l'efficacité et la phytotoxicité pour ce qui est des usages décrits ci-dessous.

**EN VENTE POUR UTILISATION DANS LA CULTURE DES TOMATES DES CHAMPS SEULEMENT**

Pour supprimer l'amarante à racine rouge, la moutarde des champs et la renouée persicaire dans la culture de tomates des champs, appliquer l'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Toss-N-Go<sup>md</sup> à raison de 5,5 grammes/hectare avec un agent tensioactif non ionique (AGRAL\* 90 seulement) à raison de 2 litres par 1 000 litres d'eau (0,2 % v/v).

Pour supprimer les mauvaises herbes indiquées ci-dessus ainsi que l'abutilon et le chénopode blanc (chou gras), appliquer l'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Toss-N-Go<sup>md</sup> à raison de 8 grammes/hectare avec un agent tensio-actif non ionique (AGRAL\* 90 seulement) à raison de 2 litres par 1 000 litres d'eau (0,2 % v/v).

Appliquer l'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Toss-N-Go<sup>md</sup> sur les tomates des champs en postlevée trois (3) semaines après la transplantation au champ. Les mauvaises herbes doivent mesurer moins de 10 cm de hauteur ou de diamètre. Les mauvaises herbes qui sortent de terre après l'application de l'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Toss-N-Go<sup>md</sup> ne seront pas supprimées.

**EN VENTE POUR UTILISATION DANS LA CULTURE DES TOMATES DES CHAMPS DESTINÉES À LA CONSERVATION SEULEMENT**

**L'herbicide PINNACLE<sup>md</sup> Toss-N-Go<sup>md</sup> (5,5 g/ha) + L'herbicide PRISM<sup>md</sup> (60 g/ha)**

Ce mélange en réservoir supprime les mauvaises herbes suivantes :

Amarante à racine rouge	Moutarde des champs	Renouée persicaire	Sétaire verte
Panic d'automne	Pied-de-Coq	Morelle poilue	Chénopode blanc*

\*Répression seulement

**L'herbicide PINNACLE<sup>md</sup> Toss-N-Go<sup>md</sup> (8 g/ha) + L'herbicide PRISM<sup>md</sup> (60 g/ha)**

Ce mélange en réservoir supprime les mauvaises herbes énumérées ci-dessus ainsi que le chénopode blanc et l'abutilon.

Mélanger en réservoir l'herbicide PINNACLE<sup>md</sup> Toss-N-Go<sup>md</sup> (5,5 g/ha ou 8 g/ha) + PRISM<sup>md</sup> (60 g/ha) et pulvériser le mélange en post-levée en utilisant de l'équipement terrestre seulement. Appliquer sur les mauvaises herbes ayant un maximum de 10 cm de grandeur ou 21 jours après la transplantation. Utiliser l'agent tensio-actif non ionique AGRAL<sup>md</sup> 90 à raison de 0,2 % v/v. Utiliser un volume de pulvérisation de 200 L/ha.

Ne pas procéder à la récolte moins de 45 jours après le traitement. Se référer aux sections pertinentes de l'étiquette de l'herbicide PINNACLE<sup>md</sup> Toss-N-Go<sup>md</sup> ainsi que l'herbicide PRISM<sup>md</sup> pour obtenir des renseignements sur le réensemencement et pour connaître les directives complètes d'application et de mélange, les recommandations s'appliquant à certaines mauvaises herbes ainsi que les précautions

relatives à l'utilisation.

**NOTE :**

En cas de pluie après l'application, la suppression des mauvaises herbes peut ne pas être aussi complète. Il ne doit pas pleuvoir pendant plusieurs heures après l'application pour que l'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Toss-N-Go<sup>md</sup> soit bien absorbé par les feuilles des mauvaises herbes.

Ne pas procéder à la récolte moins de 45 jours après le traitement.

Se référer aux sections pertinentes de l'étiquette de l'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> Toss-N-Go<sup>md</sup> pour des renseignements additionnels sur les précautions relatives à l'utilisation et pour connaître les directives complètes d'application et de mélange.

**NETTOYAGE DU PULVÉRISATEUR:**

**PRÉCAUTIONS DE NETTOYAGE:**

ATTENTION: NE PAS ajouter d'eau de Javel à l'ammoniaque. Le mélange du chlore avec l'ammoniaque entraîne le dégagement d'un gaz à odeur de chlore et de moisi pouvant causer une irritation des yeux, du nez, de la gorge et des poumons. NE PAS nettoyer l'outillage dans un espace fermé.

Il faut prendre toutes les précautions nécessaires pour empêcher que le brouillard de pulvérisation ne dérive vers la végétation hors de la zone cible ou vers les étangs, les cours d'eau, les fossés ou les terres arables. Lorsqu'on pulvérise le produit à proximité de cultures ou de plantes sensibles, chercher par tous les moyens à réduire la dérive du brouillard.

**NETTOYAGE DU PULVÉRISATEUR:**

Afin d'éviter tout dommage ultérieur aux cultures autres que le soya, bien nettoyer l'outillage de mélange et de pulvérisation immédiatement après le traitement et avant de traiter d'autres cultures pour éliminer toute trace de L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup>.

1. Vider le réservoir. Ensuite, rincer le réservoir, la rampe d'arrosage et les tuyaux flexibles à l'eau propre pendant au moins 10 minutes. S'assurer qu'il ne reste effectivement aucun résidu de L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup>. Répéter l'étape, au besoin. NE PAS NETTOYER LE PULVÉRISATEUR PRÈS D'UN Puits, D'UNE SOURCE D'EAU OU DE PLANTES UTILES.
2. Remplir le réservoir d'eau propre et y ajouter un litre d'ammoniaque à usage domestique (contenant un minimum de 3 % d'ammoniaque) par 100 litres d'eau. Faire passer la solution dans les tuyaux flexibles, la rampe et les buses, puis ajouter de l'eau pour remplir complètement le réservoir. Laisser reposer pendant 15 minutes en faisant fonctionner l'agitateur. Rincer à nouveau les tuyaux flexibles, la rampe et les buses avec la solution de nettoyage et vider le réservoir.
3. Enlever les buses et les tamis et les nettoyer à part dans un seau contenant un agent nettoyant et de l'eau.
4. Répéter l'étape 2.
5. Bien rincer le réservoir à l'eau propre pendant au moins 5 minutes et faire circuler l'eau à travers les tuyaux flexibles et la rampe.

**PRÉCAUTIONS À PRENDRE POUR L'UTILISATION DU PRODUIT:**

- Ne pas appliquer L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> sur les cultures de soya éprouvées par des conditions climatiques rigoureuses, le gel, un sol peu fertile ou saturé d'eau, la sécheresse, l'attaque d'insectes ou la maladie, au risque de les endommager.

- Ne pas effectuer plus d'une applications par saison de croissance.
- Ne pas appliquer sur une terre irriguée où l'eau d'aval sera utilisée pour l'irrigation d'autres cultures. Ne pas contaminer l'eau d'irrigation.
- Certaines conditions rigoureuses (pluies abondantes, basses températures pendant une période prolongée, gel, fluctuations importantes de température entre le jour et la nuit) peuvent entraîner une décoloration temporaire de la culture traitée et occasionnellement une légère réduction de sa hauteur.
- Du fait que la tolérance des cultures aux herbicides diffère selon leur variété, limiter la première pulvérisation de L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> à une petite superficie, pour chaque variété, avant de pulvériser le champ entier.
- Ne pas mélanger, charger ni appliquer le produit à moins de 15 mètres d'un puits, une étendue d'eau, ou sur les habitats importants de la faune tels que les étangs, les marais, une région marécageuse et les cours d'eau.

#### **AVERTISSEMENT:**

Ne pas faire paître le bétail dans les champs traités ni couper les plants traités pour le fourrage car il n'existe pas suffisamment de données à l'appui de ces utilisations.

#### **RECOMMANDATIONS SUR LA GESTION DE LA RÉSISTANCE:**

Pour la gestion de la résistance, L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> est herbicide du groupe 2. Toute population de mauvaises herbes peut renfermer ou former des plantes naturellement résistantes à L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> et à d'autres herbicides du groupe 2. Les biotypes résistants peuvent finir par prédominer au sein de la population si ces herbicides sont utilisés de façon répétée dans un même champ. Il peut exister d'autres mécanismes de résistance sans lien avec le site ou le mode d'action, mais qui sont spécifiques à des composés chimiques, comme un métabolisme accru. Il est recommandé de suivre des stratégies appropriées de gestion de la résistance.

Pour retarder l'acquisition de la résistance aux herbicides:

- ◆ Dans la mesure du possible, alterner L'HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup> ou les herbicides du même groupe 2 avec des herbicides appartenant à d'autres groupes et qui éliminent les mêmes mauvaises herbes au champ.
- ◆ Utiliser des mélanges en cuve contenant des herbicides provenant d'un groupe différent, si cet emploi est permis.
- ◆ Utiliser les herbicides dans le cadre d'un programme de lutte intégrée comprenant des inspections sur le terrain, des relevés d'utilisations antérieures de pesticides et de la rotation des cultures et faisant place à la possibilité d'intégrer des pratiques de labour (ou d'autres méthodes mécaniques) ou des pratiques de lutte culturale, biologique et d'autres formes de lutte chimique.
- ◆ Inspecter les populations de mauvaises herbes traitées pour y découvrir les signes de l'acquisition d'une résistance.
- ◆ Empêcher la propagation à d'autres champs des mauvaises herbes résistantes en nettoyant le matériel de labour et de récolte et en utilisant des semences non contaminées.
- ◆ Pour des cultures précises ou des biotypes de mauvaises herbes précis, s'adresser au spécialiste local des interventions sur le terrain ou à un conseiller agréé pour toute autre recommandation relative à la gestion de la résistance aux pesticides ou encore à la lutte intégrée contre les mauvaises herbes.
- ◆ Pour obtenir de plus amples renseignements, communiquer avec le représentant local de DuPont ou composer le numéro sans frais de DuPont 1 800 667-3925.

#### **ENTREPOSAGE:**

Entreposer le produit dans son contenant d'origine, dans un endroit sûr et au sec, à l'écart des aliments destinés à la consommation humaine ou animale, des engrais ou des pesticides. Ne pas utiliser ni entreposer dans une maison ou aux alentours. Bien refermer le contenant et le protéger de l'humidité. Garder les pochettes hydrosolubles dans leur sur emballage d'origine et à l'abri de l'humidité.

**ÉLIMINATION:**

1. Rincer le contenant trois fois ou le rincer sous pression. Ajouter les rinçures au mélange à pulvériser dans le réservoir.
2. Éliminer le contenant conformément à la réglementation provinciale.
3. Rendre le contenant inutilisable.
4. S'il n'existe pas de point de collecte dans votre région, éliminer le contenant conformément à la réglementation provinciale.
5. Pour tout renseignement concernant l'élimination des produits non utilisés ou dont on veut se départir, s'adresser au fabricant ou à l'organisme de réglementation provincial. S'adresser également à eux en cas de déversement ainsi que pour le nettoyage des déversements.

**AVIS À L'UTILISATEUR:**

Ce produit antiparasitaire doit être employé strictement selon le mode d'emploi qui figure sur la présente étiquette. L'emploi d'un tel produit dans des conditions dangereuses constitue une infraction à la *Loi sur les produits antiparasitaires*.

**AVIS À L'ACHETEUR:**

La garantie accordée par le vendeur se limite aux conditions énoncées sur l'étiquette et, sous cette réserve, l'acheteur assume les risques corporels ou matériels découlant de l'utilisation ou de la manipulation du produit, et accepte celui-ci à cette condition.

Le vendeur garantit que l'achat et l'utilisation de ce produit comme tel ne contreviennent en aucune façon à un brevet canadien, quel qu'il soit.

<sup>md/mc</sup> Marque déposée de commerce de E.I. DuPont de Nemours, dont la compagnie E.I. du Pont Canada est un usager licencié. Membre de CropLife.

\* Tous les autres produits mentionnés sont des marques déposées ou de commerce de leurs fabricants respectifs.

<<Water Soluble Bag>>

**HERBICIDE PINNACLE<sup>md</sup> 75 Pochettes Toss-N-Go<sup>md</sup>**

GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS.

CONSULTER LA BROCHURE POUR OBTENIR DES RENSEIGNEMENTS COMPLETS SUR LES  
PRÉCAUTIONS À OBSERVER

**GARANTIE:** Thifensulfuron-méthyle 75 %

**PÂTE GRANULÉE**

**CONTENU NET:** 8 GRAMMES